



# Plata dla Ploania Antermëia Sant'Antone Abat

Ploan: **siur Klaus Sottsass**  
E.mail: [klsottsas@rolmail.net](mailto:klsottsas@rolmail.net)

Tel. 344 1554055

UNITÉ PASTORALA



**VAL BADIA**

[www.unitepastorala.org](http://www.unitepastorala.org)

---

Ann **A**      **18.01.2026 - 25.01.2026 - 2. domënia ia por l'ann**

**n. 8**

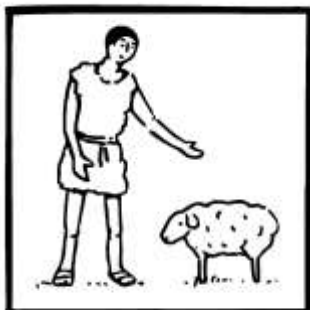
---

## Ciaréde l'Agnel de Di

📖 **Is 49, 3.5–6 | 1 Cor 1, 1–3 | Jan 1, 29–34**

### Dal Vangele do San Jan 1, 29–34:

Te chël tēmp <sup>29</sup>à Jan Batista odü le Signur che ti gnô pomez y al à dit: Ciaréde, l'Agnel de Dî, che tol demez le picé dl monn. <sup>30</sup>Ël é chël, de chël ch'i à dit: Do da mè vëgnel n'ël che m'é danfora, deach'al ê dan da mè. <sup>31</sup>Incé iö ne le conesciô nia; mo i sun gnü y i batiëii cun ega, por ti al fà conësce a Ìsrael. <sup>32</sup>Y Jan à testimonié: I à odü le Spirit gnon jö dal cil sciöche na colomba y ston sön ël. <sup>33</sup>Incé iö ne le conesciô nia; mo ël, che m'à menè a batié cun ega, m'à dit: Sön chël che t'odaras gnon jö le Spirit y sön chël ch'al sta, chël él che batiëia cun Spirit Sant. <sup>34</sup>Chësc ài odü, y i testimoniëii: Ël é le Fi de Dî.



### ANTIFONA

La Parora é gnüda cern y á abité danter nos. A düc chi che l'á tut sö ti ál dé la potesté de gní fis de Dî. Alleluia.

---

📖 *Letöres dla 3. domënia ia por l'ann | DOMËNIA DLA PARORA DE DÎ:*  
**Is 8, 23b – 9, 3 | 1 Cor 1, 10–13.17 | Mt 4, 12–23**

## Edema liturgica dai 18.01. ai 25.01.2026

2026	Ora	Mëssa
<p><b>2. domënia ia por l'ann</b>  <b>18.01.2026</b>  <i>al met man l'edema d'oraziun  por l'unité dai cristians (18. -  25.1.)   Regina, Prisca</i></p>	<p><b>9:30</b>  <b>10:00</b></p> <p><b>11:00</b></p>	<p><b>Corona</b>  <b>S.Mëssa por la comunité</b> <span style="float: right;"><i>Siur Klaus</i></span>  3. de sopoltöra + Walter Irsara  + Heinrich Zingerle  + Giovanni Clara – Colmesan  + Maria Clara - Biëi</p> <p><b>Bato de Luis Piazza</b>  de Kathrin Schöneegger y Georg Piazza</p>
<p><b>LÖNESC - 19.01.2026</b>  <i>Marius y 3 compagns,  Heinrich</i></p>		<p><i>19.00 - S.M. a La Plí</i></p>
<p><b>MERTESC - 20.01.2026</b>  <i>Fabian, Bostian</i></p>	<p><b>7:30</b></p>	<p><b>S.Mëssa di scolari</b> <span style="float: right;"><i>letur: Barbara</i></span>  + Elisabeth Rubatscher</p>
<p><b>MERCUI – 21.01.2026</b>  <i>Agnes, Ines, Meinrad</i></p>		<p><i>7.30 - S.Mëssa a Lungiarü</i></p>
<p><b>JÖBIA - 22.01.2026</b>  <i>Vinzenz, Walter</i></p>		<p><i>7.30 - S.Mëssa a Rina  19.00 - S.Mëssa a San Martin</i></p>
<p><b>VËNDRES – 23.01.2026</b>  <i>beat Heinrich Seuse, Eugen</i></p>		<p><i>7.30 - S.Mëssa a Al Plan</i></p>
<p><b>SABEDA - 24.01.2026</b>  <i>Francesch da Sales, Vera,  Arno</i></p>		<p><i>18.30 -S.Mëssa prefestiva a San Martin</i></p>
<p><b>3. domënia ia por l'ann  </b>  <b>DOMËNIA DLA</b>  <b>PARORA DE DÎ -</b>  <b>25.01.2026</b>  <i>Festa de Sant Ojöp  Freinademetz Converjiun de  San Paul, Susanna</i></p>	<p><b>9:30</b>  <b>10:00</b></p>	<p><b>Corona</b>  <b>S.Mëssa por la comunité</b> <span style="float: right;"><i>Pater da Oies</i></span>  en onur de S.Ujöp Frëinademetz  aniv. + Jarone Agreiter  + Milio Prada</p>



## Informaziuns y terminns

**Ora de oraziun** tl apartamënt de siur Heinrich Videsott a La Val le mercui, 21 de iener dales 20.00.

La dlijia da **Oies** a ciafé n orghe nü – dilan ales entrades dal teater musical “Ojöp Freinademetz“ metü a jí dala musiga de Badia y dal Sorvisc ai Jogn (+ contribut dala regiun). En la vëia dla festa de sant Ojöp, ai 28 de jená, dales 20.00, vëgnel **presenté y benedí l'orghe nü cun na funziun ciantada "evensong"**; düc é inviá.

En la festa de sant Ojöp, ai 29 de jená, él sö Oies dales 16.00 mëssa solëna cun siur Ulrich Fistill, i miscionars SVD y nüsc proi, ciantada dal cor da San Martin.

**Ester geniturs – löm y ambria**; insciö sciöche i sun, vára bun y canche i me stënti, me chiri aiüt. Chësc è le slogan dl sorvisc de Sostëgn bunorí por families. Al é n sorvisc por düc i geniturs che vëgn docá, geniturs susc y families cun mituns danter 0 y 3 agn, che éte situaziuns de desfida. Nüsc esperc dl ciamp sanitar y sozial dá consëis aladô dles ghiranzes y ciafa deboriada soluziuns adeguades. Le sorvisc é debann, confidenzial y volontar. Por plü informaziuns podëise se lascé aldi a chësc contat: Tel.: 333 6203945 Email: [fruehe.hilfen@bzgpust.it](mailto:fruehe.hilfen@bzgpust.it) - Le sorvisc se incuntará tl alzada a tera dl raiun sozio-sanitar Val Badia pa chëscetes dates: 19.01.26; 23.02.26; 23.03.26; 20.04.26

**Comun - I sac vërc por le ciomënt** por l'ann 2026 é da ciafé te comun dai 12 ai 23 de jená 2026 tratan l'orar de daurida di ofizi. An ciafará ince sac de papier por le refodam bio, ch'al foss bun adoré por che le refodam sides plü nët y sënza plastiga.

**Racoiöda dl refodam da tosser** en dedolönesc, 20.01.2026 dales 12.00 ales 13.00 dan le magazin di Stödafüch a Antermëia.

La **Uniun di Seniors San Martin / Antermëia** inviëia dötes le seniores y düc i seniors ala **sentada generala** en domënia, ai 25 de jená, dales 11.15, tla ostarìa dl Tasser cun chësc ordinn dl de: relaziun sura l'ann passé, program dl'ativité y marëna, por chëra ch'al é da paié 15 €. Düc é inviá, präibel anziesse pro Leo 348 40 96 351.

**SANITÉ** - Le **dotur Eduard Agreiter** é demez dai 26 ai 28 de jená 2026 y vëgn sostituí dala doturia Grete Mahlknecht 349 06 67 034.

---

**„Ein Prediger ist gut, wenn seine Gemeinde beim Fortgehen nicht sagt:  
Welch herrliche Predigt! - sondern: Ich werde etwas tun.“**

*Franz von Sales*

Foto: Peter Kane



Jan Batista conësc y reconësc Gejú cun les parores: „Ćiarede, l’Agnel de Dî, che tol demez le picé dl monn.“ Na frasa che nes é restada cina incö y che i aldiun pro vigni mëssa: „Ćiarede, l’Agnel de Dî, che tol demez le picé dl monn.“

18.01.26-25.01.26




© Gebetswoche

**Gebetswoche**  
für die Einheit  
der Christen



Man kann nicht bergauf kommen,  
ohne bergan zu gehen.  
Und obwohl steigen beschwerlich ist, so  
kommt man doch dem Gipfel  
immer näher, und mit jedem Schritt wird  
die Aussicht umher freier  
und schöner.

*Matthias Claudius*

	20.01.2026	Maximilian - Aaron
	25.01.2026	Gabriel - Maximilian - Raphael. A. - Raphael R.
	25.01.2026	Bernhard Ellecosta
	Les mius aodanzas de tröpa fortüna y benedisciun ti vá ai geniturs <i>Kathrin Schöneegger y Georg Piazza</i> por le bato de pice <b>Luis</b> .	

**Impressum:**  
**Comunicaziuns:**  
**Download:**

Ploania Antermëia - redaziun Carlo Piazza  
cina la jöbia sëra a [carlo.piazza@hotmail.com](mailto:carlo.piazza@hotmail.com) | o tel. 3803520465  
[www.unitepastorala.org](http://www.unitepastorala.org) | [www.comun.sanmartindetor.bz.it](http://www.comun.sanmartindetor.bz.it)